



**MEDIA RELEASE**

6 May 2020

**PanAust pledges US\$650,000 to the Government of Laos**

At a ceremony today in Vientiane, Phu Bia Mining (PBM) Chairman, Mr Chanpheng Bounnaphol donated essential equipment and supplies for medical facilities which are screening and treating COVID-19 cases in Laos.

The donation was presented to the Head of the National Taskforce Committee for COVID-19 Prevention and Control, Lao Deputy Prime Minister and Minister of Finance, H.E. Somdy Douangdy.

This medical aid is part of PBM parent company, PanAust Group’s, pledge of US\$500,000 worth of in-kind medical aid and US\$150,000 cash to the Government of Laos to help prevent and control the spread of COVID-19 in the country.

Separately, on Sunday 3 May PBM donated US\$100,000 worth of medical supplies and US\$50,000 in cash to Xaisomboun provincial representatives from the Lao National Taskforce Committee for COVID-19 Prevention and Control.

PBM Chairman, Mr Chanpheng Bounnaphol spoke on behalf of PanAust’s commitment to protect the health of people in Laos during this unprecedented situation.

“PBM has a strong and positive relationship with the Government of Laos. The executive management team are doing everything to help the Government of Laos with the provision of essential medical supplies and funds to continue further screening and testing activities.

“We will continue to provide further assistance as the situation unfolds,” Mr Bounnaphol said.

**2019 WINNER**  
 AUSTMINE MINER  
 INNOVATION  
 AWARD



**2018 WINNER**  
 FRIEND OF LAOS  
**2018 WINNER**  
 FRIEND OF ASEAN  
 AWARDS



**2018 WINNER**  
 ASEAN OSHNET  
 EXCELLENCE AWARD  
 OHS MANAGEMENT



**2017**  
 LAO PDR LABOUR ORDER MEDAL  
**2011**  
 LAO PDR LABOUR ORDER  
 MEDAL CLASS 1  
 POVERTY REDUCTION



**2015 WINNER**  
 AUSTRALIAN CLIMATE  
 LEADERSHIP AWARDS  
 MOST PROFITABLE CARBON  
 REDUCTION ACTIVITY





Above: (left to right) Phu Bia Mining (PBM) Chairman, Mr Chanpheng Bounnaphol, PBM Managing Director, Shaun Massey and PBM representatives present the donations to the Head of the National Taskforce Committee for COVID-19 Prevention and Control, Deputy Prime Minister, Minister of Finance, H.E. Somdy Douangdy and Government of Lao representatives.

**For further information please contact:**

Keoleuthsamay Thammalangsy

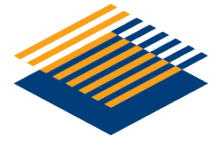
T: 020 268 000

E: [keoleutsamay.thammalangsy@pbm.panaust.com](mailto:keoleutsamay.thammalangsy@pbm.panaust.com)

Phomvihane Thiepphougphane

T: 021 268 000

E: [Phomvihane.Thiepphougphane@pbm.panaust.com](mailto:Phomvihane.Thiepphougphane@pbm.panaust.com)



# PHU BIA MINING

ຂ່າວສານ

06 ພຶດສະພາ 2020

## ບໍລິສັດ ແຜນອອສ ປະກອບສ່ວນຊ່ວຍລັດຖະບານລາວເພື່ອຕ້ານກັບພະຍາດໂຄວິດ-19 ຈຳນວນ 650,000 ໂດລາສະຫະລັດ

ຢູ່ພິທີມອບຮັບໃນມື້ນີ້ ຢູ່ນະຄອນຫຼວງວຽງຈັນ, ປະທານບໍລິສັດ ພູເບ້ຍ ມາຍນິງ ຈຳກັດ, ທ່ານ ຈັນເພັງ ບຸນນະຜິນ ໄດ້ມອບອຸປະກອນທີ່ຈຳເປັນ ແລະ ເຄື່ອງສະໜອງຕ່າງໆສຳລັບສະຖານທີ່ທາງການແພດ ຊຶ່ງຄັດກອງ ແລະ ປິ່ນປົວຜູ້ຕິດເຊື້ອໂຄວິດ-19 ໃນລາວ.

ເຄື່ອງບໍລິຈາກດັ່ງກ່າວໄດ້ມອບໃຫ້ຫົວໜ້າຄະນະສະເພາະກິດເພື່ອປ້ອງກັນ, ຄວບຄຸມ ແລະ ແກ້ໄຂການລະບາດຂອງພະຍາດໂຄວິດ-19, ຮອງນາຍົກລັດຖະມົນຕີ ແລະ ລັດຖະມົນຕີກະຊວງການເງິນຂອງລາວ, ພະນະທ່ານ ສີມຕີ ດວງດີ.


ການຊ່ວຍເຫຼືອທາງການແພດນີ້ ແມ່ນເປັນສ່ວນໜຶ່ງຂອງບໍລິສັດແມ່ ຂອງບໍລິສັດ ພູເບ້ຍ ມາຍນິງ, ກຸ່ມບໍລິສັດ ແຜນອອສ, ໄດ້ໃຫ້ການຊ່ວຍເຫຼືອທາງດ້ານການແພດເປັນວັດຖຸປັດໃຈ ຊຶ່ງມີມູນຄ່າ 500,000 ໂດລາສະຫະລັດ ແລະ ທຶນຮອນຈຳນວນ 150,000 ໂດລາສະຫະລັດ ໃຫ້ແກ່ລັດຖະບານລາວ ເພື່ອຊ່ວຍປ້ອງກັນ ແລະ ຄວບຄຸມການລະບາດຂອງພະຍາດໂຄວິດ-19 ໃນປະເທດລາວ.

ນອກຈາກນັ້ນ, ໃນວັນອາທິດທີ 3 ພຶດສະພາ, ບໍລິສັດ ພູເບ້ຍ ມາຍນິງ ຈຳກັດ ໄດ້ມອບອຸປະກອນການແພດຊຶ່ງມີມູນຄ່າ 100,000 ໂດລາສະຫະລັດ ແລະ ທຶນຮອນຈຳນວນ 50,000 ໂດລາສະຫະລັດ ໃຫ້ແກ່ຕົວແທນຈາກຄະນະສະເພາະກິດເພື່ອປ້ອງກັນ, ຄວບຄຸມ ແລະ ແກ້ໄຂການລະບາດຂອງພະຍາດໂຄວິດ-19 ແຂວງໄຊສົມບູນ.

ປະທານບໍລິສັດ ພູເບ້ຍ ມາຍນິງ ຈຳກັດ, ທ່ານ ຈັນເພັງ ບຸນນະຜິນ ໄດ້ກ່າວວ່າ ຕາງໜ້າຄວາມມຸ່ງໝັ້ນຂອງບໍລິສັດ ແຜນອອສ ໃນການປ້ອງກັນສຸຂະພາບຂອງປະຊາຊົນໃນລາວ ໃນໄລຍະເກີດສະຖານະການວິກິດ.

“ບໍລິສັດ ພູເບ້ຍ ມາຍນິງ ຈຳກັດ ມີສາຍສຳພັນທີ່ດີ ແລະ ເຂັ້ມແຂງ ກັບລັດຖະບານລາວ. ທີມງານບໍລິຫານ ກຳລັງເຮັດທຸກຢ່າງເພື່ອຊ່ວຍລັດຖະບານລາວດ້ວຍການສະໜອງອຸປະກອນການແພດທີ່ຈຳເປັນ ແລະ ທຶນຮອນ ເພື່ອສືບຕໍ່ວຽກງານຄັດກອງ ແລະ ກວດພະຍາດເພີ່ມຕື່ມ.

ທ່ານ ຈັນເພັງໄດ້ກ່າວຕື່ມອີກວ່າ: ພວກເຮົາຈະສືບຕໍ່ໃຫ້ການຊ່ວຍເຫຼືອເພີ່ມຕື່ມໃນເວລາສະຖານະການດີຂຶ້ນ,”

<p><b>2018 WINNER</b> ASEAN OSHNET EXCELLENCE AWARD OHS MANAGEMENT</p> 	<p><b>2017</b> LAO PDR LABOUR ORDER MEDAL 2011 LAO PDR LABOUR ORDER MEDAL CLASS 1 POVERTY REDUCTION</p> 	<p><b>2015 WINNER</b> AUSTRALIAN CLIMATE LEADERSHIP AWARDS MOST PROFITABLE CARBON REDUCTION ACTIVITY</p> 	<p><b>2013 WINNER</b> PROJECT DEVELOPMENT OF THE YEAR</p> 	<p><b>2013 WINNER</b> SUSTAINABILITY LEADERSHIP 2010/11 WINNERS BEST COMMUNITY DEVELOPMENT</p> 
---	---	--	--	--



ຮູບດ້ານເທິງ: (ຊ້າຍ ຫາ ຂວາ) ປະທານບໍລິສັດ ມູເບັຍ ມາຍນິງ ຈຳກັດ, ທ່ານ ຈິນເພັງ ບຸນນະຜິນ, ຜູ້ອຳນວຍການບໍລິສັດ ມູເບັຍ ມາຍນິງ ຈຳກັດ, ຊອນ ແມຊຊີ ແລະ ຕົວແທນຈາກ ບໍລິສັດ ມູເບັຍ ມາຍນິງ ຈຳກັດ ມອບເຄື່ອງບໍລິຈາກໃຫ້ຫົວໜ້າຄະນະສະເພາະກິດເພື່ອປ້ອງກັນ, ຄວບຄຸມ ແລະ ແກ້ໄຂການລະບາດຂອງພະຍາດໂຄວິດ-19, ຮອງນາຍົກລັດຖະມົນຕີ, ລັດຖະມົນຕີກະຊວງການເງິນ, ພະນະທ່ານ ສິມຕິ ດວງດີ ແລະ ຕົວແທນຈາກລັດຖະບານລາວ.

ສໍາລັບຂໍ້ມູນເພີ່ມເຕີມ ກະລຸນາພົວພັນທີມງານຕິດຕໍ່ສື່ສານຂອງ ບໍລິສັດ

ມູເບັຍມາຍນິງ:

ແກ້ວເລີດສະໄຫມ ທໍາມະລັງສີ

T: 020 268 000

E: [keoleutsamay.thammalangsy@pbm.panaust.com](mailto:keoleutsamay.thammalangsy@pbm.panaust.com)

ພິມວິຫານ ທຽບພິງພັນ

T: 021 268 000

E: [Phomvihane.Thiepphougphane@pbm.panaust.com](mailto:Phomvihane.Thiepphougphane@pbm.panaust.com)